



11 June 2019

(19-3980)

Page: 1/2

Committee on Technical Barriers to Trade

Original: English

NOTIFICATION

The following notification is being circulated in accordance with Article 10.6

1. Notifying Member: <u>VIET NAM</u> If applicable, name of local government involved (Article 3.2 and 7.2):
2. Agency responsible: Ministry of Transport 80 Tran Hung Dao Hoan Kiem Ha Noi Name and address (including telephone and fax numbers, email and website addresses, if available) of agency or authority designated to handle comments regarding the notification shall be indicated if different from above: 18 Pham Hung, My Dinh 2, Nam Tu Liem, Ha Noi, Viet Nam Tel.: 024.3768 4838 Fax: 024.3768 4840 E-mail: tbtgtvt@vr.org.vn Website: http://www.tbt-bgtvt.vn/
3. Notified under Article 2.9.2 [X], 2.10.1 [], 5.6.2 [], 5.7.1 [], other:
4. Products covered (HS or CCCN where applicable, otherwise national tariff heading. ICS numbers may be provided in addition, where applicable): Brake valves for rolling stocks
5. Title, number of pages and language(s) of the notified document: The draft National technical regulation on brake valves for rolling stocks. (51 page(s), in Vietnamese)
6. Description of content: This draft regulation stipulates the requirements on inspecting and testing of brake valves for locomotives, railway car. Brake valves within the scope of this draft regulation are of graduated release type, direct release types are not included. This draft regulation applies to organizations involved in manufacturing, assembling of locomotives, railway cars; organizations manufacturing, importing the brake valves and agencies, organizations and individuals involved in inspecting, testing and certificate granting for quality, technical safety and environment protection.
7. Objective and rationale, including the nature of urgent problems where applicable: Quality requirements
8. Relevant documents: <ul style="list-style-type: none">• QCVN 16:2011/BGTVT: National technical regulation on acceptance test of newly manufactured, assembled and imported locomotives;• QCVN 18:2018/BGTVT: National technical regulation on acceptance test of newly manufactured, assembled and imported railway cars;

<ul style="list-style-type: none"> • QCVN 87:2015/BGTVT: National technical regulation on railway vehicles – Railway car's bogies – Technical requirements; • Circular No 29/2018/TT-BGTVT: Stipulation of inspection of quality, safety technical and environment protection for rolling stock.
<p>9. Proposed date of adoption: To be determined</p> <p>Proposed date of entry into force: 1 July 2020</p>
<p>10. Final date for comments: 60 days from notification</p>
<p>11. Texts available from: National enquiry point [X] or address, telephone and fax numbers and email and website addresses, if available, of other body:</p> <p>Notification Authority & Enquiry Point of the Ministry of Transport Viet Nam Register 18 Pham Hung, My Dinh 2, Nam Tu Liem, Ha Noi, Viet Nam Tel.: 024.3768 4838 Fax: 024.3768 4840 E-mail: tbtgtvt@vr.org.vn Website: http://www.tbt-bgtvt.vn/</p> <p>Or can be downloaded at:</p> <p>http://tbt.gov.vn/To%20Link%20lin%20kt/D%E1%BB%B1%20th%E1%BA%A3o%20QCVN%201901%20(van%20h%C3%A3m).doc</p>